



# บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ สน.ทปช.คผถ.ฯ ณ นครนิวยอร์ก (โทร.+๑ ๒๑๒ - ๗๕๔ - ๒๒๓๐ ต่อ ๘๔๐ - ๘๔๑)

ที่ ๕๖๑๐๕/ ๘๘

วันที่ ๒๔ พ.ค.๖๔

เรื่อง รับสมัครนายทหารปฏิบัติหน้าที่ในตำแหน่ง RPF U3 SO INT 3 (Night) ในภารกิจ UNMISS

เสนอ ศสภ.ยก.ทหาร

- สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. สำเนาไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ ฝ่ายปฏิบัติการเพื่อสันติภาพของสหประชาชาติ แจ้งรับสมัคร RPF U3 SO INT 3 (Night) ในภารกิจ UNMISS ลง ๒๑ พ.ค.๖๔ จำนวน ๑ ฉบับ  
๒. คุณสมบัติประจำตำแหน่ง และเอกสารประกอบการรับสมัคร จำนวน ๑ ชุด

๑. ฝ่ายปฏิบัติการเพื่อสันติภาพของสหประชาชาติ (Department of Peace Operations : DPO) แจ้งรับสมัครนายทหารทำหน้าที่ในตำแหน่ง RPF U3 SO INT 3 (Night) ปฏิบัติหน้าที่ใน RPF HQ (Regional Protection Force HQ) ในภารกิจ United Nations Mission in the Republic of South Sudan (UNMISS) ณ สาธารณรัฐเซาท์ซูดาน จำนวน ๑ ตำแหน่ง เพื่อทดแทน พ.ต. พงศ์พหล วุฒิกนก สังกัด ทบ. โดยมีระยะเวลาในการปฏิบัติหน้าที่ ๑๒ เดือน และจะเข้าปฏิบัติหน้าที่ในห้วงประมาณวันที่ ๔ พ.ย.๖๔ ทั้งนี้สหประชาชาติส่งเสริม และสนับสนุนทหารหญิงให้เข้าร่วมภารกิจ รวมถึงขอให้ไทยพิจารณาส่งนายทหารหญิงเพื่อทดแทนในตำแหน่งข้างต้น รายละเอียดตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๑ และ ๒ สรุปได้ดังนี้

๑.๑ คุณสมบัติ ขีดความสามารถ และประสบการณ์ที่ต้องมี

๑.๑.๑ เป็นนายทหารสัญญาบัตรชั้นยศ ร.อ. - พ.ต./น.ต. ที่มีอายุ ๒๕ - ๕๕ และมีอายุราชการไม่น้อยกว่า ๕ ปี

๑.๑.๒ มีประสบการณ์หรือปฏิบัติงานเป็นฝ่ายอำนวยการในสายงานด้านการข่าวในระดับกองพัน/กรม หรือหน่วยที่สูงกว่า

๑.๑.๓ หากมีประสบการณ์เคยปฏิบัติหน้าที่ในภารกิจรักษาสันติภาพจะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ

๑.๑.๔ จบการศึกษาหลักสูตรเสนาธิการเหล่าทัพ หากชั้นยศ พ.ต./น.ต.

๑.๑.๕ ปฏิบัติหน้าที่เป็นนายทหารการข่าว

๑.๑.๖ หากมีความเชี่ยวชาญในการใช้คอมพิวเตอร์ที่เกี่ยวข้องกับการจัดการฐานข้อมูลจะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ

๑.๑.๗ หากมีความเชี่ยวชาญในภาษาอังกฤษด้านการเขียนจะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ

๑.๒ คุณสมบัติอื่น ๆ ที่จำเป็น

๑.๒.๑ มีขีดความสามารถใช้ภาษาอังกฤษในระดับการทำงาน หากมีทักษะภาษาฝรั่งเศส จะได้รับการพิจารณาเป็นพิเศษ ในกรณีที่ต้องปฏิบัติในภารกิจที่ต้องพูดภาษาฝรั่งเศส

๑.๒.๒ มีใบขับขี่ และมีทักษะการขับขี่ยานพาหนะแบบขับเคลื่อนสี่ล้อ

๑.๒.๓ สามารถสื่อสารและโต้ตอบทางวิทยุในระบบของสหประชาชาติ และขั้นตอนการสื่อสารทางเสียงได้ ทั้งในระบบ High Frequency (HF) และ Very High Frequency (VHF)

๑.๒.๔ มีทักษะในการใช้แผนที่ของระบบระบุตำแหน่งบนพื้นโลก (Global Positioning System : GPS)

๑.๒.๕ มีทักษะในการใช้คอมพิวเตอร์ส่วนบุคคล (Personal Computer : PC)


๑.๒.๖ มีสุขภาพที่สมบูรณ์แข็งแรง และสามารถทนต่อการทำงานในสภาพภูมิประเทศ  
ยากลำบากได้

๑.๒.๗ จะต้องผ่านการอบรมหลักสูตรทางออนไลน์ ก่อนการเดินทางเข้าปฏิบัติหน้าที่ใน  
ภารกิจดังกล่าว โดยมีรายชื่อหลักสูตรและสามารถเข้าถึงได้ตามลิงค์ ตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๒

๑.๒.๘ สามารถปฏิบัติหน้าที่ตามลักษณะงานเฉพาะที่สหประชาชาติกำหนดตามที่แนบได้

๒. สน.ทปช.๑ ขอความกรุณาให้ ศสภ.ยก.ทหาร ส่งแบบฟอร์มประวัติส่วนบุคคลสำหรับบุคลากร  
ทางทหาร (United Nations Personal History Form for Military Personnel) แบบฟอร์มผลการตรวจทาง  
การแพทย์ (Entry Medical Examination : MS.3) ซึ่งมีผลตรวจภายใน ๓ เดือน และสำเนาหนังสือเดินทางที่มีอายุ  
ครบคลุมห้วงปฏิบัติการกิจและออกไปอีก ๖ เดือน มายัง สน.ทปช.๑ ภายใน ๒๓ ก.ค.๖๔

จึงเสนอมาเพื่อกรุณาพิจารณาดำเนินการต่อไป

พ.อ. 

(เทอดศักดิ์ ใจอารีย์)

ทปช.คผถ.๑ ณ นครนิวยอร์ก

**Subject:** Initial Deployment UNMISS-Request For 1 Officer(s) (VA-2021-127170)  
**Date:** Friday, May 21, 2021 at 9:24:19 PM Eastern Daylight Time  
**From:** FSS <FSS\_Notification@un.org>  
**To:** Senior Colonel Chumpot Nurakkate <thaimilad@hotmail.com>, Snr Col Chumphot Nurakkate <cnurakka7@gmail.com>  
**CC:** Matias CAMPANA <campana@un.org>, Lysinda MAHERE <lysinda.mahere@un.org>, Fnu JANADI <fnu.janadi@un.org>  
**Attachments:** MS3\_unprotected\_ENG\_military.docx, MS3\_unprotected\_FRE\_military.docx, MS3\_unprotected\_SPA\_military.docx, PHF\_Form\_01SEP2020.doc, Vacancy-127170.pdf

To the representative of **Thailand**,

1. The Secretariat is pleased to invite your Government to submit **1 Officer(s)** for the above mentioned mission.
2. The nominated personnel should be:
  - (a) Qualified, and experienced, as per the attached job description;
  - (b) Currently on active duty military service with a minimum of 5 years regular military service experience (unless the VA requires more experience);
  - (c) In the required rank of the post and **must be between the age of 25 and 55; (at the moment of his/her check in in the Mission);** (d) Maintain the rank required for the post during the whole TOD and also in case of eventual extensions;
  - (e) Proficient in both spoken and written English (the working language of the Mission), and should be able to write/type his/her own reports;
  - (f) In possession of a national or international driving license, able to drive a standard shift/4x4 vehicle in rugged terrain, have at least two years of recent driving experience, and be capable of conducting the daily maintenance on light military vehicles;
  - (g) Physically fit and be able to work in very harsh/adverse weather conditions.
3. Nomination of **Female Officers** to Peacekeeping Operations is encouraged.
4. **Women Warrant Officers and Lieutenant with 8 years of experience may be nominated for Military Observer posts**
5. The officer is tentatively planned to arrive in the mission area by **04/11/2021**. Please note that travel authorization for deploying officers requires a minimum of 16 working days to be finalized.
6. It would be appreciated if a reply by e-mail be directed to the Mission Desk Officer in the Force Generation Service (FGS) as early as possible, but no later than **29/07/2021**. The following documents are to be sent attached to the e-mail, each one in a separated PDF file:
  - (a) **Verbale of nomination**, including the Certification by the Government of **Thailand** that that each nominated candidate has not been convicted of, or currently under investigation or being prosecuted for, any criminal offence, or any violations of International Human Rights law or International Humanitarian Law. In the case of nominees who have been investigated for, charged with, or prosecuted for any criminal offence but were not convicted, the Government of **Thailand** is requested to provide information regarding the investigation(s) or prosecutions concerned. The Government of **Thailand** is also requested to certify that it is not aware of any allegations against its nominated candidate(s) that they have committed or been involved in, by act or omission, in the commission of any acts that may amount to violations of International Human Rights Law and International Humanitarian Law.
  - (b) **A United Nations Entry Medical Exam Form (MS-3)** – Medical examination must have been conducted within the

last three months to be valid;

(c) **United Nations Personal History Form for Military Personnel** (Effective 01 Sep 20), including personal contact details (required for shipment of personal effects) and attestation regarding human rights violations; **and**

(d) **Legible copy of national passport, in colour**, valid for the duration of the tour of duty plus six months.

7. Please be advised that all military officers reporting to field missions are tested for the proficiency in using the official mission language (English). In addition they will all be tested in their ability to drive a standard shift motor vehicle. In accordance with the standard United Nations procedures and the mission's guidelines, any officer failing to demonstrate adequate proficiency will be processed for repatriation at the expense of the contributing government (8. Additional mission specific requirement or information – additional language etc.)



United Nations Core values: INTEGRITY, PROFESSIONALISM, RESPECT FOR DIVERSITY

## **POST DESCRIPTION**

Post Title: **RPF U3 SO INT 3 (Night)**  
Level: **Military Academy**  
Mission: **UNMISS**  
Country: **Thailand**  
Rank Required: **Maj/Capt**  
Duration: **12 Months**

### **Duties and Responsibilities:**

#### **NEW POST IN THE REGIONAL PROTECTION FORCE HQ (RPF HQ)**

Under the supervision and tasking of RPF Chief U2:

- Participate in all-source current intelligence indications and warnings, threat analysis and general intelligence activities focusing on the intentions, geography and military capabilities of the belligerents
- Provide inputs pertaining to Geographical Info, Political Situation, SPLA, SPLAiO, Armed Groups, Ethnicities, Seasonal Migration, Cattle Raiding, Refugees, IDPs, UXO/mines and other incidents in the sector AOR
- To conduct information collection according to approved Prioritized Questions, and management of U2 Information Collection Plan (ICP)
- Prepare plans and requests for surveillance and other military information gathering activities
- To conduct Request for Information (RFI) management and raise RFI to fill in the information gaps
- To add relevant information and assessments to daily military situational picture for the RPF decision making process.
- To provide information and assessments to FHQ U2
- Maintain comprehensive information data base and contribute to FHQ U2 database
- Prepare and maintain comprehensive incident and activity matrix in RPF AOR
- Focal point for coordination and liaison with TCCs, MLOs, FHQ U2, EWER Matrix team, Air Ops, UNDSS, UNPOL, GIS, NGOs and other Humanitarian agencies, as necessary.
- Update operational maps and prepare IPB on requirement basis
- To conduct Induction Training and brief delegations/ visitors, if required

### **Experience Required**

#### **NEW POST IN THE REGIONAL PROTECTION FORCE HQ (RPF HQ)**

- Intelligence staff experience at Bn/ Brigade or higher level
- Peace Keeping experience is desirable

### **Other Essential Requirements**



United Nations Core values: INTEGRITY, PROFESSIONALISM, RESPECT FOR DIVERSITY

NEW POST IN THE REGIONAL PROTECTION FORCE HQ (RPF HQ)

- Have working level English language skills (French skills are desirable in Francophone missions)
- All personnel should be in possession of a valid chauffeur or commercial driver's license.
- Be able to drive 4x4 vehicles
- Be able to communicate on radio both high frequency (HF) and very high frequency (VHF)
- Be able to use maps and GPS
- Be able to use a personal computer (PC);
- Have completed before deployment, the Code of Conduct, Integrity, and Prevention of Sexual Exploitation and Abuse (SEA) courses (on-line training)
- Advanced Security in the field: <https://dss.un.org/asitf>
- Sexual Harassment: <https://hrts4.un.org:8080/Harassment>
- Ethics & Integrity at the United Nations  
<http://portals.unssc.org/course/index.php?categoryid=1>

### Competencies

NEW POST IN THE REGIONAL PROTECTION FORCE HQ (RPF HQ)

- Staff College if Major
- Intelligence officer
- Proficiency in computers for effective data base management is desirable
- Proficiency in written English is highly desirable

### Command and Control

Please consider deploying a female candidate for this post : Wg CdrPongpahol VUDTAKANOKMThailand05-Nov-2004-Nov-21

**Note: Countries are strongly encouraged to nominate female candidates.**